

# ZMLUVA O VÝPOŽIČKE

č. 1/2024

uzatvorená v súlade s § 659 a nasl. zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov, § 12 ods. 3 zákona č. 206/2009 Z. z. o múzeách a galériách a o ochrane predmetov kultúrnej hodnoty a o zmene a doplnení zákona Slovenskej národnej rady č. 372/1990 Zb. o priestupkoch v znení neskorších predpisov v znení jeho neskorších zmien a doplnkov a výnosom MK SR č. MK-2544/2015-110/11648 v platnom znení a zákonom č. 185/2015 Z. z. Autorský zákon v platnom znení

## Článok I.

### Zmluvné strany

- |  |  |
|--|--|
| 1. Požičiavateľ:   | <b>Divadelný ústav</b>                                     |
| Štatutárny orgán:  | <b>Doc. Mgr. art. Vladislava Fekete, ArtD., riaditeľka</b> |
| Sídlo:   | <b>Jakubovo námestie 12, 813 57 Bratislava</b>             |
| Kontakt:   | <b>+421/2/20487 102</b>                                    |
| IČO:   | <b>164691</b>  |
| Zamestnanec oprávnený konať<br>vo veciach realizácie zmluvy: | <b>Mgr. art. Miroslav Daubrava ArtD.</b>                   |
| Funkcia:   | <b>kurátor múzejných a galerijných zbierok</b>             |
- 
- |   |  |
|---|--|
| 2. Vypožičiavateľ:                                | <b>Záhorská galéria Jána Mudrocha v Senici</b> |
| Štatutárny orgán:                                 | <b>Mgr. Roman Popelár, riaditeľ</b>            |
| IČO:  | <b>36086959</b>                                |
| DIČ:  | <b>2021457988</b>                              |
| Kontakt:  | <b>034/ 6512937, 6544122</b>                   |
| Adresa:   | <b>Sadová 619/3, 905 01 Senica</b>             |
| Zástupca oprávnený konať<br>vo veciach zmluvných: | <b>Mgr. art. Eliška Šefčíková</b>              |

## Článok II.

### Predmet zmluvy

- 1) DÚ požičiava vypožičiavateľovi zbierkové predmety – divadelné makety scénického výtvarníka **Vladimíra Suchánka** v počte 2 kusy podľa zoznamu, ktorý je prílohou č. 1 a tvorí neoddeliteľnú súčasť tejto zmluvy, za účelom ich vystavenia na výstave *Vladimír Suchánek – Scénografia*, ktorá bude inštalovaná v Záhorskej galérii Jána Mudrocha, Sadová 619/3, Senica. Výstava je organizovaná vypožičiavateľom a vypožičiavateľ je povinný užívať zbierkové predmety v súlade s účelom dohodnutým v tejto zmluve.
- 2) Realizácia výstavy
  - a) Miesto výpožičky: Záhorská galéria Jána Mudrocha, Sadová 619/3, 905 01 Senica
  - b) Termín celej výpožičky: 05.08. 2024 – 27.09. 2024
  - c) Priestor výstavy: foyer a ochodza Záhorskej galérie Jána Mudrocha v Senici
  - d) Dátum inštalácie výstavy: 06.08. – 08.08. 2024
  - e) Otvorenie – vernisáž výstavy: 09.08. 2024, 17.00
  - f) Trvanie výstavy od – do: 09.08. 2024 – 22.09. 2024

- 3) Predmet výpožičky sa viaže výlučne na uvedený účel. Každá zmena účelu musí byť písomne odsúhlasená riaditeľkou DÚ.

### **čl. III**

#### **Doba trvania výpožičky**

1. Výpožička je viazaná na obdobie odo dňa nadobudnutia účinnosti tejto zmluvy pre vypožičané zbierkové predmety nasledovne a to vrátane času potrebného na prepravu a demontáž výstavy.
2. Uplynutím doby výpožičky výpožička končí.
3. O predĺženie doby výpožičky je vypožičiavateľ povinný písomne požiadať DÚ najneskôr tri týždne pred pôvodne plánovaným ukončením doby výpožičky.
4. DÚ môže dobu výpožičky predĺžiť.
5. DÚ si vyhradzuje právo kedykoľvek výpožičku zrušiť.
6. Skončením výpožičky vzniká vypožičiavateľovi povinnosť vrátiť zbierkové predmety v stave zodpovedajúcom dojednanému spôsobu užívania.

### **čl. IV**

#### **Balenie, preprava a inštalácia zbierkového predmetu**

1. Spôsob a realizáciu prepravy zbierkových predmetov určuje DÚ, vrátane sprievodu vlastným zamestnancom, ak to považuje za nevyhnutné.
2. Vystavenie zbierkových predmetov sa inštaluje podľa pokynov kurátora.
3. Vypožičiavateľ dodrží pri vrátení zbierkových predmetov spôsob a formu balenia zodpovedajúcu spôsobu a forme balenia pri ich doručení.

### **čl. V**

#### **Povinnosti vypožičiavateľa**

1. Protokolárne prevziať zbierkové predmety a ich prevzatie písomne potvrdiť.
2. Určiť kontaktnú osobu, ktorá zbierkové predmety prevezme a odovzdá a bude nahlasovať informácie v zmysle bodu 4. tohto článku a bodu 1. článku VI. Kontaktnou osobou vypožičiavateľa je Mgr. art. Eliška Šefčíková, č. tel. +421905609543.
3. Nakladať so zbierkovými predmetmi zo strany vypožičiavateľa je oprávnený štatutár Záhorskej galérie J. Mudrocha, externá kurátorka – Mgr. Dana Janáčková a galerijný pedagóg - Mgr. art. Eliška Šefčíková.
4. Užívať predmety výpožičky tak, aby sa nepoškodzoval majetok a záujmy DÚ.
5. Vypožičiavateľ nie je oprávnený predmet výpožičky zapožičať alebo prenechať na užívanie tretej osobe.



6. Vypožičiatel' je povinný po celú dobu výpožičky so zbierkovými predmetmi zaobchádzať s najväčšou opatnosťou, nevystaviť ich žiadnemu riziku, zabezpečiť ich ochranu pred akýmkoľvek poškodením, zničením, stratou (kľúčovým režimom, bezpečným upevnením zbierkového predmetu).
7. Dodržiavať klimatické podmienky inštalácie zbierkových predmetov t. j. v priestoroch, v ktorých budú zbierkové predmety uložené alebo vystavené, nepresiahne teplota ovzdušia 18-23 °C a vlhkosť 45 – 55 %.
8. DÚ je oprávnená preskúmať podmienky ochrany a bezpečnosti zbierkových predmetov, (teplotu, vlhkosť vzduchu, intenzitu osvetlenia), ako aj bezpečnostné zariadenia a prípadne požadovať príslušné vybavenie a pokiaľ to považuje za nevyhnutné, odstrániť nedostatky na náklady vypožičiatel'a, alebo požadovať vrátenie zbierkových predmetov.
9. Znášať obmedzenia v užívaní zbierkových predmetov v rozsahu potrebnom na vykonanie opráv.
10. Na vypožičaných zbierkových predmetoch nebude realizovať žiadne zmeny, ani zásahy za účelom upevnenia, inštalácie, označenie zbierkových predmetov (štítkami a i.).
11. Prípadné čistenie zbierkových predmetov sa obmedzí na odstránenie prachu, vykonané výlučne reštaurátorom, a to s najväčšou opatnosťou. Na zbierkových predmetoch nesmú byť vykonávané žiadne reštaurátorské zásahy.

## **čl. VI**

### **Povinnosti vypožičiatel'a pri zmene a poškodení zbierkového predmetu**

1. Vypožičiatel' zodpovedá za každú zmenu, ohrozenie, poškodenie alebo stratu, ktoré vznikli na zbierkových predmetoch a tieto je povinný bezodkladne oznámiť DÚ. O týchto skutočnostiach vyhotoví písomný záznam.
2. V prípade, že hrozí škoda, ihneď uskutoční nevyhnutné opatrenia na zabránenie vzniku škody.
3. Ak dôjde k strate, zničeniu, odcudzeniu, poškodeniu alebo k znehodnoteniu zbierkových predmetov, vypožičiatel' uhradí škodu v plnej výške finančnej hodnoty zbierkových predmetov uvedenej v zozname zbierkových predmetov, a to najneskôr do 90 dní od vyčíslenia výšky škody Divadelným ústavom. Náhrada škody pozostáva z úhrady nákladov na reštaurovanie zbierkových predmetov a príslušnej straty ich hodnoty. Vypožičiatel' tiež ručí za škody, ktoré síce vzniknú počas doby trvania výpožičky, budú však zistené do šiestich mesiacov po vrátení výpožičky. O druhu a rozsahu zmeny alebo poškodenia sa vyhotoví písomný protokol doplnený fotografiami, z ktorého vyplývajú zrejmé príčiny zmeny alebo poškodenia.
4. DÚ je oprávnený na náklady vypožičiatel'a vyslať na obhliadku poškodených zbierkových predmetov a na vyčíslenie výšky škody vlastného zamestnanca, a to na čas nevyhnutný k tomuto úkonu.

## **čl. VII**

### **Poistenie**

1. Vypožičiatel' berie na vedomie, že zbierkové predmety nie sú poistené a zaväzuje sa na dobu výpožičky špecifikovanej v čl. II bod 2. písmená b) tejto zmluvy poistiť zbierkové predmety voči všetkým rizikám, vrátane živelných udalostí a násiliu každého druhu. Pri uzatvorení poisťovnej zmluvy

vypožičiavateľ vychádza z finančnej hodnoty zbierkových predmetov, uvedených v zozname zbierkových predmetov. Vypožičiavateľ uznáva uvedenú hodnotu zbierkových predmetov ako záväznú.

2. Vypožičiavateľ znáša všetky náklady na poistenie.
3. Pri prekročení doby výpožičky znáša dodatočné poistné náklady vypožičiavateľ.
4. V prípade predĺženia doby výpožičky vypožičiavateľ na vlastné náklady zabezpečí predĺženie platnosti poistnej zmluvy.
5. V prípade, že po vzniku poistnej udalosti poisťovňa neposkytne plnenie v plnej výške škody, vypožičiavateľ nahradí rozdiel výšky škody.

## **čl. VIII**

### **Rozmnožovanie, televízne a filmové spracovanie, iné médiá**

1. Pri filmovaní sa prísne dbá na to, aby pri snímaní zbierkových predmetov neprišlo k ich poškodeniu (napr. nahriatie zbierkového predmetu a pod.).
2. Vypožičiavateľ zodpovedá za dodržiavanie autorských práv.

## **čl. IX**

### **Právo kontroly**

1. DÚ je oprávnený prostredníctvom svojich poverených zamestnancov kontrolovať dodržiavanie všetkých uvedených zmluvných ustanovení. Za týmto účelom sú poverení zamestnanci DÚ oprávnení počas otváracích hodín vstupovať do výstavných priestorov.

## **čl. X**

### **Osobitné ustanovenia**

1. Neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy je Príloha č. 1 – Zoznam vypožičaných zbierkových predmetov s uvedením názvu zbierkových predmetov, rozmerov a inventárneho čísla spolu s finančným ohodnotením zbierkových predmetov. V prípade záujmu vypožičiavateľa o zmenu počtu zbierkových predmetov a/alebo autora sa zmena vykoná formou písomného dodatku.

## **čl. XI**

### **Záverečné ustanovenia**

1. Zmluva nadobúda platnosť dňom podpisu oboch zmluvných strán a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v CRZ.
2. Zmeny a dodatky k tejto zmluve možno vykonať len písomnou formou.
3. Všetky oznámenia a správy medzi zmluvnými stranami sa uskutočňujú formou mailovej komunikácie. Ústne dohody nie sú záväzné.



4. Na ďalšie právne vzťahy, ktoré nie sú upravené touto zmluvou, sa vzťahujú príslušné ustanovenia Občianskeho zákonníka.

5. Táto zmluva je vyhotovená v 4 (štyroch) exemplároch, z ktorých 2 (dva) obdrží vypožičiavateľ a 2 (dva) DÚ.

6. Prílohy:

Príloha č. 1 – Zoznam zapožičaných predmetov k Zmluve o výpožičke č. 1/2024

Príloha č. 2 – Protokol o prevzatí zbierkových predmetov

Príloha č. 3 – Protokol o vrátení zbierkových predmetov



V Senici, dňa 31.07. 2024

za vypožičiavateľa

V Bratislave, dňa 31. 7. 2024

za požičiavateľa

## Zoznam zapožičaných zbierkových predmetov k Zmluve o výpožičke č. 1/2024

Náhl'ad	Evidenčné číslo	Zb. Predmet	Inscenácia	Rozmer	Počet kusov	Cena zb. predmetu
	2651/M	Maketa	P. Corneille: Cid, SND BA 1972	V-30cm Š-60cm Hl-37cm	1	1900 eur
	M-8360	Maketa	J. Radičkov: Pokus o lietanie, SND BA 1980	V-80cm Š-65cm Hl-72cm	1	1900 eur

## Protokol

O prevzatí zbierkových predmetov na dočasné užívanie podľa Zmluvy o výpožičke č. 1/2024 zo dňa 31. 7. 2024 (ďalej len „zmluva“)

### I.

Požičiavateľ: **Divadelný ústav**

Sídlo: **Jakubovo námestie 12, 813 57 Bratislava**

Vypožičiavateľ: **Záhorská galéria Jána Mudrocha v Senici**

Štatutárny orgán: **Mgr. Roman Popelár, riaditeľ**

Adresa: **Sadová 619/3, 905 01 Senica**

Zodpovedný zamestnanec oprávnený

konať vo veci výpožičky: **Mgr. art. Eliška Šefčíková**

Funkcia: **galerijný pedagóg**

### II.

#### *Prevzatie zbierkových predmetov*

Zbierkové predmety: v počte 2 kusov **vid'. príloha č. 1**

(meno, funkcia, podpis):

Mgr. Adam Križan, kustód scénografického fondu,




Zbierkové predmety prevzal (meno, funkcia, podpis):

Mgr. art. Eliška Šefčíková, galerijný pedagóg,



Dátum prevzatia 6. 8. 2024 miesto prevzatia Bratislava

V Bratislave, dňa: 6. 8. 2024



za vypožičiavateľa



za požičiavateľa

## Protokol

O vrátení zbierkových predmetov dočasne užívaných podľa Zmluvy o výpožičke 1/2024  
zo dňa 31.7.2024... (ďalej len „zmluva“)

### I.

Požičiavateľ: **Divadelný ústav**

Sídlo: **Jakubovo námestie 12, 813 57 Bratislava**

Vypožičiavateľ: **Záhorská galéria Jána Mudrocha v Senici**

Štatutárny orgán: **Mgr. Roman Popelár, riaditeľ**

Adresa: **Sadová 619/3, 905 01 Senica**

Zodpovedný zamestnanec oprávnený

konať vo veci výpožičky: **Mgr. art. Eliška Šefčíková**

Funkcia: **galerijný pedagóg**

### II.

***Vrátenie zbierkových predmetov***

Zbierkové predmety: v počte 2 kusov **vid'. príloha č. 1**

Zbierkové predmety odovzdal (meno, funkcia, podpis):

Mgr. art. Eliška Šefčíková, galerijný pedagóg

Zbierkové predmety prevzal (meno, funkcia, podpis):

Dátum prevzatia ..... miesto prevzatia .....

V Bratislave, dňa

.....  
za vypožičiavateľa

.....  
za požičiavateľa